

Bruselj, 28. avgust 2025
(OR. en)

12304/25

Medinstitucionalna zadeva:
2025/0260 (COD)

POLCOM 197
COMER 119
USA 11
COTRA 22
CODEC 1175

SPREMNI DOPIS

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Datum prejema:	28. avgust 2025
Prejemnik:	Thérèse BLANCHET, generalna sekretarka Sveta Evropske unije
Št. dok. Kom.:	COM(2025) 472 final
Zadeva:	Predlog UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA o neuporabi carin za uvoz nekaterega blaga

Delegacije prejmejo priloženi dokument COM(2025) 472 final.

Priloga: COM(2025) 472 final



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 28.8.2025
COM(2025) 472 final

2025/0260 (COD)

Predlog

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA

o neuporabi carin za uvoz nekaterega blaga

OBRAZLOŽITVENI MEMORANDUM

1. OZADJE PREDLOGA

- **Razlogi za predlog in njegovi cilji**

Z Uredbo (EU) 2020/2131 z dne 16. decembra 2020 o odpravi carin za nekatero blago¹ so bile carine za uvoz nekaterih vrst jastogov odpravljene za petletno obdobje, tj. do 31. julija 2025.

To je bil rezultat skupne izjave z dne 21. avgusta 2020, v kateri so Unija in Združene države napovedale odpravo ali znižanje carin za omejeno število tarifnih postavk kot korak za izboljšanje odnosov med Unijo in Združenimi državami ter začetek postopka za svobodnejšo, pravičnejšo in bolj vzajemno čezatlantsko trgovino. Združene države Amerike so s predsedniškim razglasom z dne 22. decembra 2020 v zameno zagotovile oprostitev dajatev v primerljivi gospodarski vrednosti za izdelke, kot so pripravljene jedi, nekateri izdelki iz kristalnega stekla, preparati za površinsko obdelavo, pogonski prah, vžigalniki za cigarete in deli za vžigalnike.

Unija je v okviru političnega dogovora, ki sta ga predsednica Komisije Ursula von der Leyen in predsednik Združenih držav Donald Trump napovedala 27. julija 2025, in kot je določeno v skupni izjavi z dne 21. avgusta 2025 (v nadaljnjem besedilu: skupna izjava), v kateri sta se obe strani dogovorili o okviru za sporazum o vzajemni, pravični in uravnoteženi trgovini, izrazila namero, da bo nemudoma sprejela potrebne ukrepe za razširitev skupne izjave Unije in Združenih držav z dne 21. avgusta 2020 v zvezi z jastogi, skupaj z razširjenim obsegom izdelka, tako da bodo zajeti predelani (tj. pripravljene) jastogi.

Zato je cilj tega predloga določiti neuporabo carin, podobno kot je navedeno v Uredbi (EU) 2020/2131, da se zagotovi nadaljnja neuporaba carin za uvoz nekaterih vrst jastogov in še dodatno za uvoz predelanih (tj. pripravljenih) jastogov.

- **Skladnost z veljavnimi predpisi s področja zadevne politike**

Cilj tega predloga je ohraniti dodatne priložnosti za subjekte iz Unije in Združenih držav z neuporabo ali znižanjem tarif. S tem se bo predvidoma preprečilo poslabšanje trgovinskih odnosov z Združenimi državami. Predlog je popolnoma skladen s Pogodbo o Evropski uniji (PEU), ki določa, da bi se morala Unija zavzemati za spodbujanje vključitve vseh držav v svetovno gospodarstvo, skupaj s postopno odpravo omejitev v mednarodni trgovini².

- **Skladnost z drugimi politikami Unije**

Predlog je skladen z drugimi politikami Unije.

2. PRAVNA PODLAGA, SUBSIDIARNOST IN SORAZMERNOST

- **Pravna podlaga**

Člen 207 Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU).

¹ UL L 430, 18.12.2020, str. 1.

² Člen 21(2)(e) PEU.

- **Subsidiarnost (za neizključno pristojnost)**

V skladu s členom 5(3) PEU se načelo subsidiarnosti ne uporablja na področjih, ki so v izključni pristojnosti Unije. Carinska unija in skupna trgovinska politika sta v členu 3 PDEU navedeni med področji, ki so v izključni pristojnosti Unije. Ta politika vključuje pogajanja o trgovinskih sporazumih in sprejetje ukrepov trgovinske politike, vključno s tarifnimi znižanji, med drugim na podlagi člena 207 PDEU.

- **Sorazmernost**

Predlog Komisije je v skladu z načelom sorazmernosti in potreben glede na cilj preprečevanja poslabšanja trgovinskih odnosov z Združenimi državami.

- **Izbira instrumenta**

Uredba Evropskega parlamenta in Sveta.

3. REZULTATI NAKNADNIH OCEN, POSVETOVANJ Z DELEŽNIKI IN OCEN UČINKA

- **Naknadne ocene/preverjanja primernosti obstoječe zakonodaje**

Ni relevantno.

- **Posvetovanja z deležniki**

Ni relevantno.

- **Zbiranje in uporaba strokovnih mnenj**

Ni relevantno.

- **Ocena učinka**

Glede na politično zavezo predsednice Komisije Ursule von der Leyen z dne 27. julija, da bodo nemudoma sprejeti potrebni ukrepi za razširitev skupne izjave Unije in Združenih držav z dne 21. avgusta 2020 v zvezi z jastogi, skupaj z razširjenim obsegom izdelka, tako da bodo zajeti predelani (tj. pripravljeni) jastogi, ter zaradi politične nujnosti hitrega ukrepanja, da bi se zmanjšale trgovinske napetosti med Unijo in Združenimi državami, je bil formalni postopek ocene učinka opuščen. Za Unijo jastogi, vključno s predelanimi (tj. pripravljenimi) jastogi, niso občutljiv proizvod, saj bo Unija še naprej neto uvoznica proizvodov, zajetih v predlagani uredbi. Leta 2024 je Unija iz Združenih držav uvozila za 72 milijonov EUR teh proizvodov iz jastogov (22 % skupnega uvoza zunaj Unije), medtem ko je celotna zadevna trgovina leta 2024 znašala približno 342 milijonov EUR (približno 320 milijonov EUR uvoza v Unijo in 21 milijonov EUR izvoza iz Unije).

Nadaljnja neuporaba uvoznih dajatev in razširitev obsega izdelka na predelane (tj. pripravljene) jastoge bosta še naprej podpirala živilskopredelovalno industrijo in gostinski sektor.

- **Primernost in poenostavitev ureditve**

Ni relevantno.

- **Temeljne pravice**

Predlagana uredba je skladna s Pogodbama in Listino Evropske unije o temeljnih pravicah, ker ne omejuje uresničevanja nobene temeljne pravice, kot je na primer svoboda izbire poklica, saj bi se z njo uvozne dajatve le znižale in ne zvišale. Če se s predlagano uredbo znižajo uvozne dajatve za nekatere izdelke, ne pa tudi za druge, se odločitev sprejme na ustrezni pravni podlagi. Če bi se s predlagano uredbo Komisiji podelila izvedbena pooblastila za opustitev znižanja uvoznih dajatev, bi se s to opustitvijo le ponovno vzpostavil pravni položaj, ki je obstajal pred sprejetjem predlagane uredbe.

4. PRORAČUNSKÉ POSLEDICE

Nadaljnja liberalizacija industrijskih tarif bo imela omejene negativne posledice na proračun Unije v obliki opuščenih carin zaradi liberalizacije tarif za izdelke, zajete v tarifnih postavkah iz Priloge k tej predlagani uredbi. Od začetka veljavnosti Uredbe (EU) 2020/2131 do maja 2025 (najnovejši podatki) so opuščene uvozne dajatve Unije za proizvode iz jastogov s področja uporabe Uredbe (EU) 2020/2131 znašale vsega skupaj 37,3 milijona EUR, od tega je uvoz iz ZDA predstavljal 26,5 milijona EUR³. Na podlagi dajatev, ki bi se v odsotnosti Uredbe (EU) 2020/2131 za obdobje od avgusta 2020 do maja 2025 pobrale od tretjih držav, ki niso upravičene do dajatev proste obravnave na podlagi obstoječih preferencialnih trgovinskih sporazumov z Unijo, ocenjene letne posledice na proračun znašajo približno 7,5 milijona⁴ EUR. Dajatve, ki bi bile zaradi razširitve obsega izdelka na pripravljene/predelane jastoge opuščene v istem obdobju (od avgusta 2020 do maja 2025), bi znašale še dodatnih 242 000 EUR⁵, ki bi jih bilo mogoče skoraj v celoti pripisati uvozu iz ZDA. Na podlagi tega se ocenjuje, da letne posledice na proračun v zvezi z neuporabo carin za pripravljene/predelane jastoge znašajo približno 48 000 EUR, letne posledice na proračun v zvezi z neuporabo carin za vse blago iz Priloge k predlagani uredbi pa približno 7,5 milijona EUR⁶.

5. DRUGI ELEMENTI

- **Načrti za izvedbo ter ureditev spremljanja, ocenjevanja in poročanja**

Ni relevantno.

- **Obrazložitevni dokumenti (za direktive)**

Ni relevantno.

- **Natančnejša pojasnitev posameznih določb predloga**

Člen 1 določa neuporabo carin na osnovi *erga omnes* za tarifne postavke iz Priloge k predlagani uredbi.

Člen 2 določa okoliščine, v katerih lahko Komisija opusti ali ohrani neuporabo carinskih dajatev za to blago.

³ Vrednost opuščenih dajatev je bila izračunana na podlagi uvoza iz tretjih držav, ki niso upravičene do dajatev proste obravnave na podlagi obstoječih preferencialnih trgovinskih sporazumov z EU (kategoriji Eurostata „zunaj EU-27“ in „Vzpostavljeni trgovinski sporazumi – vsi – preferencialni (76 držav)“).

⁴ Vir: Eurostat.

⁵ Vrednost opuščenih dajatev je bila izračunana na podlagi uvoza iz tretjih držav, ki niso upravičene do dajatev proste obravnave na podlagi obstoječih preferencialnih trgovinskih sporazumov z EU (kategoriji Eurostata „zunaj EU-27“ in „Vzpostavljeni trgovinski sporazumi – vsi – preferencialni (76 držav)“).

⁶ Vir: Eurostat.

Člen 3 določa postopek v odboru, ki ga je treba uporabiti pri opustitvi neuporabe carin.

Člen 4 določa, da se za plačane carine, ki presegajo tiste, ki se v skladu s predlagano uredbo uporabljajo za uvoz v Unijo med 1. avgustom 2025 in datumom začetka veljavnosti predlagane uredbe, lahko zaprosi za povračilo.

Člen 5 določa podrobnosti o začetku veljavnosti in uporabi predlagane uredbe.

Predlog

UREDBA EVROPSKEGA PARLAMENTA IN SVETA**o neuporabi carin za uvoz nekaterega blaga**

EVROPSKI PARLAMENT IN SVET EVROPSKE UNIJE STA –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 207(2) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

po posredovanju osnutka zakonodajnega akta nacionalnim parlamentom,

v skladu z rednim zakonodajnim postopkom,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Unija in Združene države Amerike (v nadaljnjem besedilu: Združene države) imajo najobsežnejše in najgloblje dvostranske trgovinske in naložbene odnose na svetu ter zelo povezani gospodarstvi. Skupna dvosmerna trgovina med njima je bila leta 2024 vredna več kot 1,6 bilijona EUR. To poglobljeno in celovito partnerstvo temelji na znatnih medsebojnih naložbah na trgih pogodbenic v vrednosti približno 5,3 bilijona EUR.
- (2) Da bi se izognili motnjam in še naprej izboljševali trgovinske in naložbene odnose z Združenimi državami, je Unija 16. decembra 2020 sprejela Uredbo (EU) 2020/2131 Evropskega parlamenta in Sveta¹ o odpravi carin na nekatero blago, ki velja zlasti za nekatere vrste jastogov in se uporablja od 1. avgusta 2020. Navedena uredba je prenehala veljati 31. julija 2025.
- (3) V skladu s političnim dogovorom med Unijo in Združenimi državami z dne 27. julija 2025 in skupno izjavo z dne 21. avgusta 2025 o okviru Evropske unije in Združenih držav za sporazum o vzajemni, pravični in uravnoteženi trgovini (v nadaljnjem besedilu: skupna izjava)² ter za zagotovitev stalnega dostopa unijskega blaga do trga Združenih držav bi morala Unija za nadaljnje obdobje določiti neuporabo carin za uvoz vrst jastogov, zajetih v Uredbi (EU) 2020/2131, v Unijo. V skladu s političnim dogovorom bi morala neuporaba carin vključevati tudi uvoz predelanih jastogov, uvrščenih pod oznako kombinirane nomenklature (KN) 1605 30 90.
- (4) V skladu z navedenim bi se morale carine na uvoz blaga, uvrščenega pod oznake KN iz Priloge, uporabljati na ravni 0 %, dokler Združene države dejansko izvajajo skupno izjavo.

¹ Uredba (EU) 2020/2131 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. decembra 2020 o odpravi carin na nekatero blago (UL L 430, 18.12.2020, str. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2020/2131/oj>).

² [Skupna izjava o okviru Združenih držav in Evropske unije za sporazum o vzajemni, pravični in uravnoteženi trgovini – Evropska komisija](https://policy.trade.ec.europa.eu/news/joint-statement-united-states-european-union-framework-agreement-reciprocal-fair-and-balanced-trade-2025-08-21_en), povezava: https://policy.trade.ec.europa.eu/news/joint-statement-united-states-european-union-framework-agreement-reciprocal-fair-and-balanced-trade-2025-08-21_en

- (5) Za zagotovitev enotnih pogojev izvajanja te uredbe bi bilo treba na Komisijo prenesti izvedbena pooblastila za opustitev neuporabe carin v posebnih okoliščinah. Ta pooblastila bi bilo treba izvajati v skladu s postopkom pregleda iz Uredbe (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta³.
- (6) Glede na pomen tega, da se preprečijo motnje trgovinskih in naložbenih odnosov med Unijo in Združenimi državami, bi morala ta uredba začeti veljati dan po njeni objavi. Iz istega razloga bi se morala ta uredba uporabljati z retroaktivnim učinkom od 1. avgusta 2025. Plačane carine, ki presegajo tiste, ki v skladu s to uredbo veljajo v obdobju od 1. avgusta 2025 do datuma začetka veljavnosti te uredbe, bi bilo treba na zahtevo povrniti –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Neuporaba carin

Carine skupne carinske tarife, ki se pri uvozu v Unijo uporabljajo za blago, uvrščeno pod oznake kombinirane nomenklature (KN) iz Priloge, znašajo 0 %.

Člen 2

Opustitev

1. Komisija lahko sprejme izvedbeni akt o popolni ali delni opustitvi uporabe člena 1 v naslednjih okoliščinah:
 - (a) če Združene države ne izvajajo skupne izjave ali kako drugače spodkopavajo njene cilje in cilje izboljšanja trgovinskih in naložbenih odnosov med Unijo in Združenimi državami ali spodkopavajo dostop gospodarskih subjektov Unije do trga Združenih držav ali kako drugače motijo trgovinske in naložbene odnose med Unijo in Združenimi državami;
 - (b) če obstaja dovolj znakov, da bodo Združene države v prihodnosti ravnale tako, kot je navedeno v točki (a);
 - (c) če se spremenijo objektivne okoliščine, kot so obstajale v času objave skupne izjave.

Ta izvedbeni akt se sprejme v skladu s postopkom pregleda iz člena 3(2).

2. Izvedbeni akt iz odstavka 1 se uporablja, dokler obstajajo okoliščine iz odstavka 1.

Člen 3

Postopek v odboru

³ Uredba (EU) št. 182/2011 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. februarja 2011 o določitvi splošnih pravil in načel, na podlagi katerih države članice nadzirajo izvajanje izvedbenih pooblastil Komisije (UL L 55, 28.2.2011, str. 13, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj>).

1. Komisiji pomaga Odbor za trgovinske ovire, ustanovljen s členom 7 Uredbe (EU) št. 2015/1843 Evropskega parlamenta in Sveta⁴.
2. Pri sklicevanju na ta odstavek se uporablja člen 5 Uredbe (EU) št. 182/2011.

Člen 4

Povračilo carin

Nacionalni carinski organi zadevnih držav članic na zahtevo zadevnih gospodarskih subjektov povrnejo vse plačane carine, ki presegajo tiste, ki v skladu s to uredbo veljajo za blago, uvrščeno pod oznake KN iz Priloge, ki se v Unijo uvozi v obdobju od 1. avgusta 2025 do datuma začetka veljavnosti te uredbe.

Člen 5

Začetek veljavnosti in uporaba

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Uporablja se od 1. avgusta 2025.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju,

Za Evropski parlament
[predsednik] [predsednica]

Za Svet
[predsednik] [predsednica]

⁴ Uredba (EU) 2015/1843 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 6. oktobra 2015 o določitvi postopkov Unije na področju skupne trgovinske politike za zagotovitev izvrševanja pravic Unije po mednarodnih pravilih trgovanja, zlasti tistih, ki so dogovorjena v okviru Svetovne trgovinske organizacije (UL L 272, 16.10.2015, str. 1, *ELI*: <http://data.europa.eu/eli/reg/2015/1843/oj>).

OCENA FINANČNIH POSLEDIC ZAKONODAJNEGA PREDLOGA

1.	OKVIR PREDLOGA/POBUDE.....	3
1.1	Naslov predloga/pobude.....	3
1.2	Zadevna področja	3
1.3	Cilji.....	3
1.3.1	Splošni cilji	3
1.3.2	Specifični cilji	3
1.3.3	Pričakovani rezultati in posledice	3
1.3.4	Kazalniki smotrnosti	3
1.4	Ukrepi, na katerega se predlog/pobuda nanaša	4
1.5	Utemeljitev predloga/pobude	4
1.5.1	Potrebe, ki jih je treba zadovoljiti kratkoročno ali dolgoročno, vključno s podrobno časovnico za uvajanje ustreznih ukrepov za izvajanje pobude	4
1.5.2	Dodana vrednost ukrepanja EU (ki je lahko posledica različnih dejavnikov, npr. boljšega usklajevanja, pravne varnosti, večje učinkovitosti ali dopolnjevanja). Za namene tega oddelka je „dodana vrednost ukrepanja EU“ vrednost, ki izhaja iz ukrepanja EU in predstavlja dodatno vrednost poleg tiste, ki bi jo sicer ustvarile države članice same.....	4
1.5.3	Spoznanja iz podobnih izkušenj v preteklosti	4
1.5.4	Skladnost z večletnim finančnim okvirom in možne sinergije z drugimi ustreznimi instrumenti	4
1.5.5	Ocena različnih razpoložljivih možnosti financiranja, vključno z možnostmi za prerazporeditev.....	4
1.6	Trajanje predloga/pobude in finančnih posledic	5
1.7	Načrtovani načini izvrševanja proračuna	5
2.	UKREPI UPRAVLJANJA	6
2.1	Pravila o spremljanju in poročanju	6
2.2	Upravljavski in kontrolni sistemi	6
2.2.1	Utemeljitev načinov izvrševanja proračuna, mehanizmov financiranja, načinov plačevanja in predlagane strategije kontrol.....	6
2.2.2	Podatki o ugotovljenih tveganjih in vzpostavljenih sistemih notranjih kontrol za njihovo zmanjševanje.....	6
2.2.3	Ocena in utemeljitev stroškovne učinkovitosti kontrol (razmerje med stroški kontrol in vrednostjo z njimi povezanih upravljanjih sredstev) ter ocena pričakovane stopnje tveganja napake (ob plačilu in ob zaključku).....	6
2.3	Ukrepi za preprečevanje goljufij in nepravilnosti	6
3.	OCENA FINANČNIH POSLEDIC PREDLOGA/POBUDE	7
3.1	Naslov predloga	7
3.2	Proračunske vrstice	7

3.3	Finančne posledice	7
4.	DRUGE OPOMBE	8

1. OKVIR PREDLOGA/POBUDE

1.1 Naslov predloga/pobude

Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o neuporabi carin za nekatero blago

1.2 Zadevna področja

Trgovina

1.3 Cilji

1.3.1 Splošni cilji

Ohraniti dodatne priložnosti za subjekte iz Unije in Združenih držav ter preprečiti poslabšanje trgovinskih odnosov z Združenimi državami, in sicer z neuporabo tarif ali njihovim znižanjem.

1.3.2 Specifični cilji

Specifični cilj št.

Neuporaba carin za nekatere vrste jastogov, vključno s pripravljenimi/predelanimi jastogi, na osnovi *erga omnes*. Razlog za to je iztek veljavnosti prvotne uredbe o neuporabi carin za nekatere vrste jastogov (Uredba (EU) 2020/2131 z dne 16. decembra 2020) 31. julija 2025 in zaveza v okviru političnega dogovora med predsednico Komisije Ursulo von der Leyen in predsednikom ZDA Donaldom Trumpom z dne 27. julija 2025 o takojšnji razširitvi uredbe o jastogih in razširitvi njenega področja uporabe na predelane (tj. pripravljene) jastoge.

1.3.3 Pričakovani rezultati in posledice

Navedite, kakšne učinke naj bi imel(-a) predlog/pobuda za upravičence/ciljne skupine.

Pričakovani rezultat je nadaljnja neuporaba tarif (največje tarifne ugodnosti) za nekatere vrste jastogov pod podobnimi pogoji, kot so navedeni v Uredbi (EU) 2020/2131, in vključitev predelanih jastogov v področje neuporabe teh tarif. Ti ukrepi izhajajo iz političnega dogovora med predsednico Komisije Ursulo von der Leyen in predsednikom ZDA Donaldom Trumpom z dne 27. julija 2025, s čimer se bodo predvidoma omejile nadaljnje trgovinske napetosti med Unijo in Združenimi državami. Nadaljnja neuporaba tarif za zadevne izdelke bo imela po pričakovanjih omejene negativne posledice na proračun EU v obliki opuščenih carin. Jastogi z vidika Unije niso občutljiv proizvod, razširitev neuporabe uvoznih dajatev in razširitev obsega izdelka na predelane (tj. pripravljene) jastoge pa bosta še naprej podpirala živilskopredelovalno industrijo Unije in gostinski sektor.

1.3.4 Kazalniki smotrnosti

Navedite, s katerimi kazalniki se bodo spremljali napredek in dosežki.

Ni relevantno, saj je edini cilj Uredbe, da se za nekatere proizvode carine ne uporabljajo.

1.4 Ukrep, na katerega se predlog/pobuda nanaša

☒ Nov ukrep

- ☐ Nov ukrep na podlagi pilotnega projekta / pripravljalnega ukrepa¹¹
- ☐ Podaljšanje obstoječega ukrepa
- ☐ Združitev ali preusmeritev enega ali več ukrepov v drug/nov ukrep

1.5 Utemeljitev predloga/pobude

1.5.1 *Potrebe, ki jih je treba zadovoljiti kratkoročno ali dolgoročno, vključno s podrobno časovnico za uvajanje ustreznih ukrepov za izvajanje pobude*

Predlagano uredbo je treba v skladu z rednim zakonodajnim postopkom sprejeti v najkrajšem možnem času in zagotoviti čimprejšnji začetek njene veljavnosti.

Uredba se bo predvidoma uporabljala z retroaktivnim učinkom od 1. avgusta 2025 (datum izteka prvotne uredbe, ki je že določala neuporabo tarif za večino proizvodov iz jastogov, zajetih v tej uredbi).

1.5.2 *Dodana vrednost ukrepanja EU (ki je lahko posledica različnih dejavnikov, npr. boljšega usklajevanja, pravne varnosti, večje učinkovitosti ali dopolnjevanja). Za namene tega oddelka je „dodana vrednost ukrepanja EU“ vrednost, ki izhaja iz ukrepanja EU in predstavlja dodatno vrednost poleg tiste, ki bi jo sicer ustvarile države članice same.*

V skladu s členom 5(3) PEU se načelo subsidiarnosti ne uporablja na področjih, ki so v izključni pristojnosti Unije. Carinska unija in skupna trgovinska politika sta v členu 3 PDEU navedeni med področji, ki so v izključni pristojnosti Unije. Ta politika vključuje pogajanja o trgovinskih sporazumih in sprejetje ukrepov trgovinske politike, vključno s tarifnimi znižanji, med drugim na podlagi člena 207 PDEU.

1.5.3 *Spoznanja iz podobnih izkušenj v preteklosti*

Prvotna uredba (Uredba (EU) 2020/2131 z dne 16. decembra 2020) je povzročila, da so se carine za večino proizvodov iz jastogov, zajetih v tej predlagani uredbi, prenehale uporabljati za pet let, pri čemer Unija ni utrpela znatnih negativnih posledic. Neuporaba dajatev za zadevne proizvode iz jastogov in njena razširitev na predelane/pripravljene jastoge sta pomembna dejavnika pri preprečitvi poslabšanja trgovinskih odnosov med EU in ZDA. Zato je pomembno, da se uporaba takih tarif še naprej opušča za zadevne proizvode ter za predelane/pripravljene jastoge, kot je navedeno v političnem dogovoru z dne 27. julija 2025.

1.5.4 *Skladnost z večletnim finančnim okvirom in možne sinergije z drugimi ustreznimi instrumenti*

n. r.

1.5.5 *Ocena različnih razpoložljivih možnosti financiranja, vključno z možnostmi za prerasporeditev*

n. r.

¹¹ Po členu 58(2), točka (a) oz. (b), finančne uredbe.

1.6 Trajanje predloga/pobude in finančnih posledic

☐ Časovno omejeno:

- ☐ od [D. MMMM] LLLL do [D. MMMM] LLLL,
- ☐ finančne posledice med letoma LLLL in LLLL za odobritve za prevzem obveznosti ter med letoma LLLL in LLLL za odobritve plačil.

☒ Časovno neomejeno:

- izvajanje z obdobjem uvajanja med letoma 2025 in LLLL,
- ki mu sledi izvajanje v celoti.

1.7 Načrtovani načini izvrševanja proračuna

☐ Neposredno upravljanje – Komisija:

- ☐ z lastnimi službami, vključno s svojim osebjem v delegacijah Unije
- ☐ prek izvajalskih agencij

☐ Deljeno upravljanje z državami članicami

☐ Posredno upravljanje, tako da se naloge izvrševanja proračuna poverijo:

- ☐ tretjim državam ali organom, ki jih te imenujejo
- ☐ mednarodnim organizacijam in njihovim agencijam (navedite)
- ☐ Evropski investicijski banki in Evropskemu investicijskemu skladu
- ☐ organom iz členov 70 in 71 finančne uredbe
- ☐ subjektom javnega prava
- ☐ subjektom zasebnega prava, ki opravljajo javne storitve, kolikor imajo ti subjekti ustrezna finančna jamstva
- ☐ subjektom zasebnega prava države članice, ki so pooblaščenici za izvajanje javno-zasebnih partnerstev in ki imajo ustrezna finančna jamstva
- ☐ organom ali osebam, pooblaščenim za izvajanje določenih ukrepov skupne zunanje in varnostne politike na podlagi naslova V Pogodbe o Evropski uniji ter opredeljenim v zadevnem temeljnem aktu
- ☐ subjektom s sedežem v državi članici, za katere velja zasebno pravo države članice ali pravo Unije in ki so upravičeni, da se jih v skladu s pravili za posamezni sektor pooblasti za izvrševanje sredstev Unije ali proračunskih jamstev, če so takšni subjekti pod nadzorom subjektov javnega prava ali subjektov zasebnega prava, ki opravljajo javne storitve, in imajo ustrezna finančna jamstva v obliki solidarne odgovornosti nadzornih teles ali enakovredna finančna jamstva, ki so lahko za vsak ukrep omejena na najvišji znesek podpore Unije

Opombe

n. r.

2. UKREPI UPRAVLJANJA

2.1 Pravila o spremljanju in poročanju

Ni relevantno, saj gre za preprosto neuporabo vseh carinskih dajatev (*erga omnes*) za določen obseg blaga.

2.2 Upravljavski in kontrolni sistemi

2.2.1 *Utemeljitev načinov izvrševanja proračuna, mehanizmov financiranja, načinov plačevanja in predlagane strategije kontrol*

Ni relevantno, saj gre za preprosto neuporabo vseh carinskih dajatev (*erga omnes*) za določen obseg blaga.

2.2.2 *Podatki o ugotovljenih tveganjih in vzpostavljenih sistemih notranjih kontrol za njihovo zmanjševanje*

Ni relevantno, saj gre za preprosto neuporabo vseh carinskih dajatev (*erga omnes*) za določen obseg blaga.

2.2.3 *Ocena in utemeljitev stroškovne učinkovitosti kontrol (razmerje med stroški kontrol in vrednostjo z njimi povezanih upravljanih sredstev) ter ocena pričakovane stopnje tveganja napake (ob plačilu in ob zaključku)*

Ni relevantno, saj gre za preprosto neuporabo vseh carinskih dajatev (*erga omnes*) za določen obseg blaga.

2.3 Ukrepi za preprečevanje goljufij in nepravilnosti

Ni relevantno, saj gre za preprosto neuporabo vseh carinskih dajatev (*erga omnes*) za določen obseg blaga.

3. OCENA FINANČNIH POSLEDIC PREDLOGA/POBUDE

3.1 Naslov predloga

Predlog uredbe Evropskega parlamenta in Sveta o neuporabi carin za uvoz nekaterega blaga

3.2 Proračunske vrstice

Prihodkovna proračunska vrstica poglavje 1 2, člen 1 2 0.

Znesek za zadevno leto, določen v proračunu: 21 082 004 566 EUR

(samo v primeru namenskih prejemkov):

Prihodki bodo dodeljeni naslednji odhodkovni vrstici (poglavje/člen/postavka): ni relevantno.

3.3 Finančne posledice

☐ Predlog nima finančnih posledic.

☒ **Predlog nima finančnih posledic za odhodke, ima pa finančne posledice za prihodke.**

☐ Predlog ima finančne posledice za namenske prejemke.

Njihov učinek je naslednji:

v mio. EUR (na eno decimalno mesto natančno)

Prihodkovna proračunska vrstica	Posledice za prihodke ¹² ,	XX mesecev od d. mmmmm yyyy (po potrebi)	Leto N
Poglavje 12, člen 120 – Carine in druge dajatve iz točke (a) člena 2(1) Sklepa 2014/335/EU, Euratom	-2,5	5-mesečno obdobje z začetkom 1.8.2025	2025

Stanje po ukrepu					
Prihodkovna proračunska vrstica	2026	2027	2028	2029	2030

¹² Pri tradicionalnih lastnih sredstvih (carine, prelevmani na sladkor) se navedejo neto zneski, tj. bruto zneski po odbitku 25 % stroškov pobiranja.

Poglavje 12, člen 120	-7,5 milijona EUR	-7,5 milijona EUR	-7,5 milijona EUR	-7,5 milijona EUR	-5 milijona EUR
-----------------------	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------	-----------------

(samo v primeru namenskih prejemkov, če je proračunska vrstica že znana)

Odhodkovna proračunska vrstica ¹³	Leto N	Leto N+1
poglavje/člen/postavka ...		
poglavje/člen/postavka ...		

Stanje po ukrepu					
Odhodkovna proračunska	[N+1]	[N+2]	[N+3]	[N+4]	[N+5]
poglavje/člen/postavka ...					
poglavje/člen/postavka ...					

4. DRUGE OPOMBE

Izračuni so temeljili na razpoložljivih statističnih podatkih, v katerih je bilo ocenjeno, da opuščene carine zaradi liberalizacije tarif za izdelke, zajete v tarifnih postavkah iz Priloge k tej uredbi, znašajo približno 7,5 milijona EUR na leto v obliki dajatev, pobranih od tretjih držav, ki niso upravičene do dajatev proste obravnave na podlagi obstoječih preferencialnih trgovinskih sporazumov z EU (povprečje v obdobju od avgusta 2020 do maja 2025).

¹³ Uporabi se samo, če je potrebno.